

MEDAN

棉兰 4D3N

★★★★
Hotel

NO
Shopping

English
Guide

No. Of Pax	Without Voucher	With Voucher
4 TO GO	RM2,099/Pax	RM1,299/Pax

Contact us for Join Tour if less than 4 Pax

No. Of Pax Based On Adult Fare Only

GROUND TRAVEL
PACKAGE

地接旅游配套

Fare Exclude Air Ticket
团费不含飞机票



KUALA LUMPUR - MEDAN

AK 397 (THURSDAY, TIME 13:40 - 13:45)



MEDAN - KUALA LUMPUR

AK 392 (SUNDAY, TIME 16:55 - 19:05)



DEPARTURE 出发日

THURSDAY

(Except Black-Out Dates)

星期四

(除了限制出发日期)



MIN. BOOKING PAX

最低报名人数

Min. 4 TO GO

最少 4 人出发



PRIVATE GROUP REQUEST

要求独立组团最低人数

Min. 10 PAX

最少 10 人

DAY	ITINERARY	Tour Code : IN-MEDAN-4D3N
1	Pick Up At MEDAN INT. AIRPORT → PARAPAT 棉兰国际机场接机 → 巴拉巴特 Upon arrival at Kualanamu International Airport, greeted by local tour guide, proceed to Parapat. Upon arrive at Purapat, check in hotel and free at leisure. 抵达瓜拉纳穆国际机场后，由当地导游接送，前往巴拉巴特并入住酒店，过后可自由活动。	Dinner
2	PARAPAT → SAMOSIR ISLAND → BRASTAGI 巴拉巴特 → 夏梦诗岛 → 贝拉斯塔基市 Farview Lake Toba, proceed to Tomok Village (boat tour), visit the old tomb of Raja Sidabutar, traditional houses of Batak Toba. Continue visit Simarjarunjung Rest House & Sipiso-piso Waterfall. Then proceed to Brastagi. 远观多巴湖，前往托莫村(含船游)，游览 Raja Sidabutar 皇陵，Batak Toba 的传统房子。继续游览西马加南休息处 & 西比索比瀑布。过后前往贝拉斯塔基市。	Breakfast / Lunch / Dinner
3	BRASTAGI → MEDAN 贝拉斯塔基市 → 棉兰 Breakfast at hotel, city tour in Brastagi, visit Fruit Market, Taman Alam Lumbini. Proceed to Medan, visit Maimoon Palace, Cemara Asri Temple. Shop at Sun Plaza. Free at leisure after hotel check in. 在酒店享用早餐后，开始格拉斯塔基市游，游览水果市场，南传佛寺。前往棉兰，游览苏丹皇宫，Cemara Asri 寺庙。于 Sun Plaza 购物。入住酒店后可自由活动。	Breakfast / Lunch / Dinner
4	Transfer To MEDAN INTERNATIONAL AIRPORT 送抵棉兰国际机场 Free at leisure until transfer to Airport for your flight to Home. 自由活动直到送往机场。	Breakfast

The above is subject to final arrangement by the local operator 以上安排与行程是以当地旅行社最终安排为准

IMPORTANT: PLEASE ENSURE YOU HAVE PURCHASED TRAVEL INSURANCE BEFORE DEPARTURE TO ENSURE COVERAGE FOR ANY UNEXPECTED EVENTS OR EMERGENCIES DURING THE TRIP

重要提醒：请在出发前自行购买旅游保险，以确保在旅行期间若发生任何意外事件或紧急情况时得到保障

- 1) Departure Day : Every **THURSDAY** (except Black-Out Dates) 出发日：每逢星期四（除了限制不能出发日期）
- 2) Minimum No. Of Pax Per Booking is **4 Person (Adult)**. A minimum group booking of 10 Person can request for private tour.
最低报名（出发）人数：**4人（成人）**。最少10人可以要求独立组团。

3) **INCLUDE 包括**

- Meals (as per itinerary) 餐（根据行程安排）
- Hotel (Twin/Triple Share) 酒店（双/三人同房）
- Local Transportation (Bus/Minivan) 当地交通（巴士/商务车）
- Tour Guide/Driver (include Tipping) 导游/司机（包含小费）
- Sightseeing 景点
- Entrance Ticket 景点门票

4) **EXCLUDE 不包括**

- Air Ticket 机票
- Visa (if applicable) 签证（如需要）
- Optional Tours (if any) 自费项目（如有）

5) **Black Out Date 限制不能出发日期**

Black-Out Date 限制不能出发日期	Remark 注明
During & 15 days Before & After 期间 & 15 天前后	Chinese New Year (农历新年)
During & 10 days Before & After 期间 & 10 天前后	Cheng Beng (清明节)
During & 15 days Before & After 期间 & 15 天前后	Hari Raya Aidilfitri (开斋节)
During & 15 days Before & After 期间 & 15 天前后	Christmas & New Year (圣诞节&新年)

6) **Infant/Child Rate (During Departure Date) 婴儿/儿童价钱（出发期间）：**

Below 2 Years Old 2 岁以下	2 to 11 Years Old 2 岁至 11 岁	12 Years Old & Above 12 岁或以上
FOC (Shared Bed With Adults) 无收费（必需和大人同床）	80% → If Extra Bed Is Provided 占额外床位 60% → If Bed Is Shared With 2 Another Pax 不占床位	Same Rate As Adult 按照大人收费

- 7) Request for Halal meal with min 2 pax (for lunch & dinner only), subject to availability.
如果要求清真餐需提早通知，需要最少2人（只限午餐&晚餐），也需看当时的情况而定。
- 8) Request for Vegetarian meal (vegetable dishes) with min 2 pax (lunch & dinner only), subject to RM30/pax/meal.
如果要求吃素（蔬菜菜肴）会有额外收费 RM30/人/餐（只限午餐&晚餐），需最少2人才可要求吃素。
- 9) Request for Mandarin Speaking Guide is subject to additional charges. 中文导游需付额外费用。
- 10) Request for any change in itinerary is strictly not allowed. 不能擅自要求修改行程。
- 11) Request for Airport Transfer due to Earlier Arrival or Late Departure is subject to additional surcharge. 客人选择提早抵达或延后离开，必需自己安排或自己承担机场接送的额外费用。
- 12) **Only English speaking guide is available, request for Chinese speaking guide is subject to availability and subject to additional surcharge. 全程只用英文讲解，中文导游视情况而定，并需支付额外费用**
- 13) Single Supplement : RM150/pax/night 单人房需补上差价: RM150/人/晚
- 14) Booking must be made at least 30 days before departure date. 必须在出发日期前至少30天进行预订。
- 15) Cancellation Policy (on Add On Fare only) 取消政策（只限于附加团费）：

CONDITIONS	FORFEITED PORTION
No Show / Did Not Turn Up	100% of the tour fare will be forfeited
0 - 7 days before Departure	100% of the tour fare will be forfeited
8 - 14 days before Departure Date	75% of the tour fare will be forfeited
15 - 21 days before Departure Date	50% of the tour fare will be forfeited
22 days and above before Departure Date	25% of the tour fare will be forfeited

- 16) All payment must be payable to **Gek Guan Transport and Travel Services S/B** at least 30 days before departure date to secure booking.
所有费用需在出发日30天前付给**爱旅游有限公司**以确认预订。

PAYEE : GEK GUAN TRANSPORT AND TRAVEL SERVICES S/B BANK : PUBLIC BANK BERHAD ACC. NO. : 3822-5132-06

RECOMMENDED HOTELS (or similar) 建议酒店（或同级）

Class	HOTEL
★★★★	Niagara Hotel (Parapat)
★★★★	Mikie Holiday Hotel (Brastagi)
★★★★	Grand Mercure Hotel (Medan)



GEK GUAN TRANSPORT AND TRAVEL SERVICES SDN BHD
Registration NO: 202301033633 (1527556-V) KPK/LN: 12003
PND 46, PARIT KANGKUNG, PARIT JAWA 84150, MUAR, JOHOR.
☎ +60123395150 🌐 www.gekguantravel.com
✉ sales@gekguantravel.com

